

national de Vancouver (4 systèmes), Aéroport international de Calgary (2 systèmes), Aéroport international de Winnipeg, Aéroport international de Toronto (3 systèmes), Aéroport international de Montréal (2 systèmes), Aéroport international d'Halifax, Torbay, Aéroport international d'Edmonton, Charlottetown, North Bay, Québec, Nouvel aéroport de Montréal (2 systèmes), Deer Lake ou Stephenville, Peace River, Fort Chimo, Resolute, Mont-Joli, Aéroport international d'Ottawa, Waterloo-Wellington, Kelowna, Kamloops.

LES FORCES CANADIENNES—L'INDEMNITÉ
DE VOL SANS VOL

Question n° 2600—**M. Robinson:**

Sur les 689 anciens officiers non diplômés universitaires du personnel navigant de l'ARC qui

servent aujourd'hui dans les forces canadiennes sans accomplir de vol, y en a-t-il qui touchent l'indemnité de vol et, si tel est le cas, combien sont-ils et que reçoivent-ils selon leur grade?

M. D. W. Groos (secrétaire parlementaire du ministre de la Défense nationale): Pour donner une réponse précise à cette question, il faudrait examiner les dossiers de tous les officiers du personnel navigant actuellement en service, relever les dossiers des 689 officiers en cause et vérifier leurs comptes de solde. Nous ne disposons pas du personnel spécialisé qu'il faudrait pour entreprendre la tâche considérable que représente la compilation de ces renseignements.

Cependant, le tableau ci-après indique les tarifs de solde qui s'appliquent aux officiers des Forces armées canadiennes ainsi qu'aux pilotes et aux navigateurs.

TARIFS MENSUELS (EN DOLLARS)

Grade	De base	Catégorie de prime de rendement											
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Lieutenant-général.....	2,307												
Major-général.....	2,110												
Brigadier-général.....	1,787	1,837	1,887										
Colonel.....	1,501	1,546	1,591										
Colonel (pilote).....	1,579	1,624	1,669										
Colonel (navigateur).....	1,579	1,624	1,669										
Lieutenant-colonel.....	1,199	1,239	1,279	1,319	1,359								
Lieutenant-colonel (pilote)	1,355	1,395	1,435	1,475	1,515								
Lieutenant-colonel (navigateur)	1,277	1,317	1,357	1,397	1,437								
Major.....	996	1,028	1,060	1,092	1,124	1,156							
Major (pilote).....	1,182	1,214	1,246	1,278	1,310	1,342							
Major (navigateur).....	1,074	1,106	1,138	1,170	1,202	1,234							
Capitaine.....	779	804	829	854	879	904	929						
Capitaine (pilote).....	944	974	1,014	1,054	1,094	1,134	1,174	1,194	1,214				
Capitaine (navigateur)...	855	915	955	995	1,035	1,075	1,115	1,135	1,155				
Lieutenant (sorti du rang)	720	740	760	780	800								
Lieutenant (sorti du rang) (pilote).....	890	915	950	985	1,020								
Lieutenant (sorti du rang) (navigateur).....	827	852	887	922	957								
Lieutenant.....	593	608	623	638	653	668	683	698	713	728	743	758	
Lieutenant (pilote).....	746	761	776	816	831	846	861	876	891	906	921		
Lieutenant (navigateur)...	724	739	754	794	809	824	839	854	869				

Voir réponse à la partie 2 de votre question 1554, page 6388 du hansard, en date du 10 mars 1969.

L'OFFICE NATIONAL DU FILM—LE DOCUMENTAIRE SUR LES SERVICES POSTAUX

Question n° 2601—**M. McCleave:**

1. L'Office national du film a-t-il produit récemment un documentaire sur les services postaux du Canada?

[L'hon. M. Jamieson.]

2. Dans l'affirmative, combien a coûté ce documentaire?

3. Dans quelles circonstances le film sera-t-il présenté?

4. Le ministère des Postes ou le ministère des Communications paiera-t-il une partie des frais et, dans l'affirmative, combien?

L'hon. Gérard Pelletier (secrétaire d'État): L'Office national du film me transmet les renseignements suivants: 1. Oui, l'Office na-